

PP3106

LUCE LED
SEGNAPASSO



IT Manuale istruzioni	4
GB Operating instructions	7
DE Betriebsanleitung	10
FR Mode d'emploi.	13
ES Instrucciones de uso	16
SL Navodila za uporabo	19
CR Upute za uporabu	22

LUCE LED SEGNAPASSO

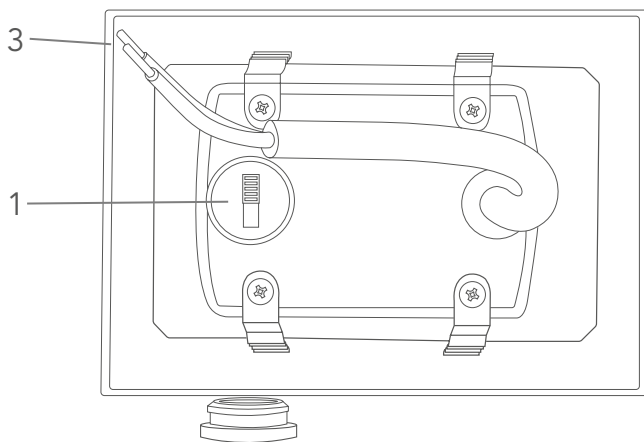
Luce led segnapasso 230V~ da parete e/o incasso per scatola mod.503 (inclusa). Selettore per scelta colore luce (3500K - 4500K - 6500K), 15cm cavo precablato H05RN-F, corpo in tecnopolimero e pannello in vetro satinato. IP65: protezione contro i getti d'acqua e totale contro le polveri.

AVVERTENZE

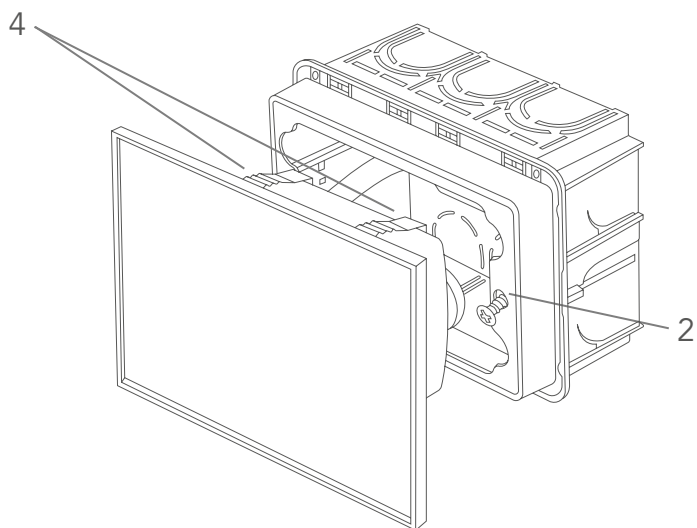
Leggere attentamente il manuale d'uso prima di installare o utilizzare il prodotto. Togliere l'alimentazione prima dell'installazione a cura di personale qualificato. Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini e di ogni persona non autorizzata. Il prodotto non è adatto agli interruttori dimmer. Il prodotto non è adatto a coprire materiale Il prodotto è isolato in classe II, non richiede il collegamento di messa a terra.

ISTRUZIONI DI CABLAGGIO

1. Selezionare il colore di luce (3000k, 4500k, 6500K) attraverso il selettore posto sotto al tappo tondo sul retro del prodotto.
2. Fissare il supporto metallico alla scatola 503 con le apposite viti in dotazione.



3. Collegare i terminali dei cavi (il prodotto è fornito con 15cm cavo precablato) ai cavi presenti a parete.
4. Inserire il prodotto nella scatola ad incastro attraverso le linguette zigrinate.



SMALTIMENTO



Informazione agli utenti: ai sensi dell'art. 26 del Decreto Legislativo 14 marzo 2014, n. 49 "Attuazione della direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)".

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà pertanto, conferire l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri comunali di raccolta differenziata dei rifiuti elettrotecnici ed elettronici. In alternativa alla gestione autonoma è possibile consegnare l'apparecchiatura che si desidera smaltire al rivenditore, al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente. Presso i rivenditori di prodotti elettronici con superficie di vendita di almeno 400m² è inoltre possibile consegnare gratuitamente, senza obbligo di acquisto, i prodotti elettronici da smaltire con dimensioni inferiori a 25cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura.

LED STEP LIGHT

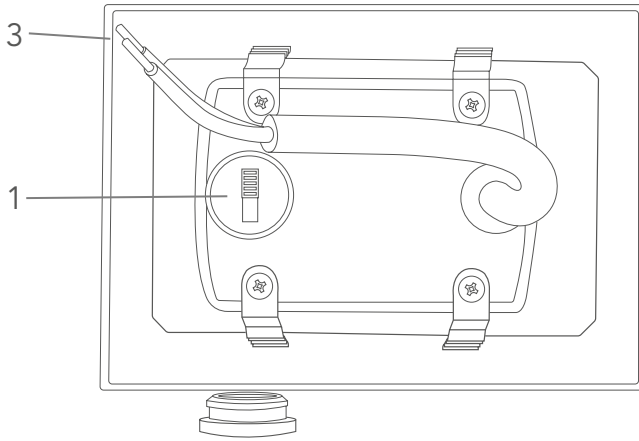
230V~ LED step light for wall mounting and/or recessed installation in a model 503 box (included). Colour selector switch (3500K – 4500K – 6500K), 15cm pre-wired H05RN-F cable, technopolymer body and satin-finished glass panel. IP65: protection against water jets and complete protection against dust.

WARNINGS

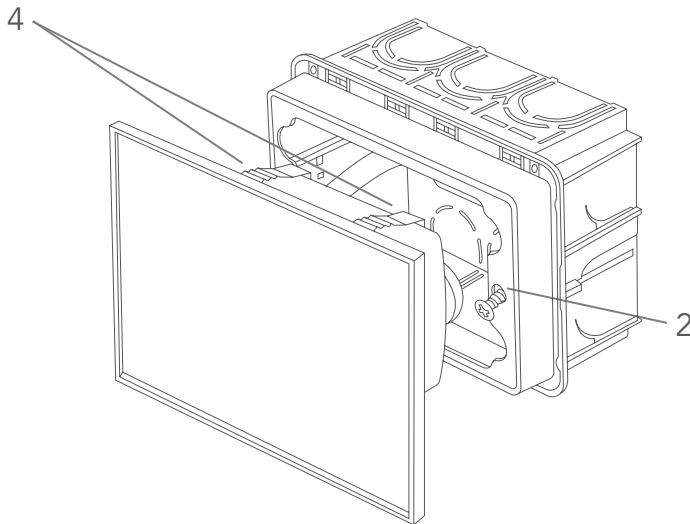
Read the user manual carefully before installing or using the product. Disconnect the power supply before installation, which must be carried out by qualified personnel. Keep the product out of the reach of children and unauthorised persons. The product is not suitable for dimmer switches. The product is not suitable for covering materials. The product is Class II insulated and does not require an earth connection.

WIRING INSTRUCTIONS

1. Select the light colour (3000K, 4500K, 6500K) using the selector switch located under the round cap on the back of the product.
2. Secure the metal bracket to the 503 box using the screws provided.



3. Connect the cable terminals (the product is supplied with 15cm of pre-wired cable) to the cables on the wall.
4. Insert the product into the snap-fit box using the knurled tabs.



DISPOSAL | USER INFORMATION



"Implementation of Directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE)", pertaining to reduced use of hazardous substances in electrical and electronic equipment, as well as to waste disposal".

The symbol of the crossed-out wheeled bin on the equipment or on its packaging indicates that the product must be disposed of separately from other waste at the end of its service life. The user must therefore take the dismissed equipment to suitable separate collection centres for electrical and electronic waste. For more details, please contact the appropriate local authority. Suitable segregated collection of the equipment for subsequent recycling, treatment or environmentally-friendly disposal helps prevent damage to the environment and to human health, and encourages the re-use and/or recycling of the materials that make up the equipment. Abusive disposal of the product by the user shall result in the application of administrative fines in accordance with the laws in force.

LED-STUFENLEUCHE

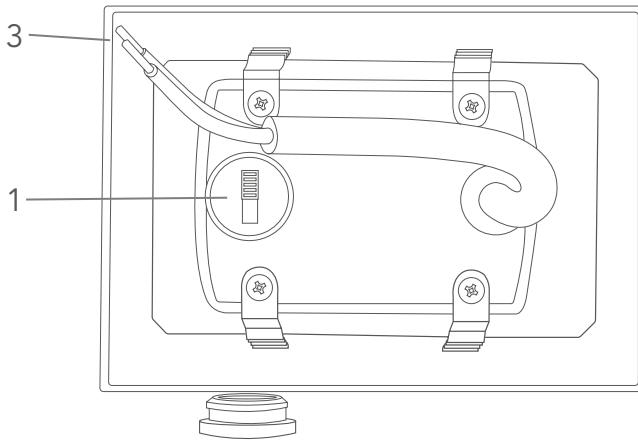
LED-Stufenleuchte 230V~ für Wandmontage und/oder Einbau in Unterputzdose Mod. 503 (im Lieferumfang enthalten). Wahlschalter für die Lichtfarbe (3500K – 4500K – 6500K), 15cm vorverlegtes Kabel H05RN-F, Gehäuse aus Technopolymer und Blende aus satiniertem Glas. IP65: Schutz gegen Strahlwasser und vollständiger Schutz gegen Staub.

HINWEISE

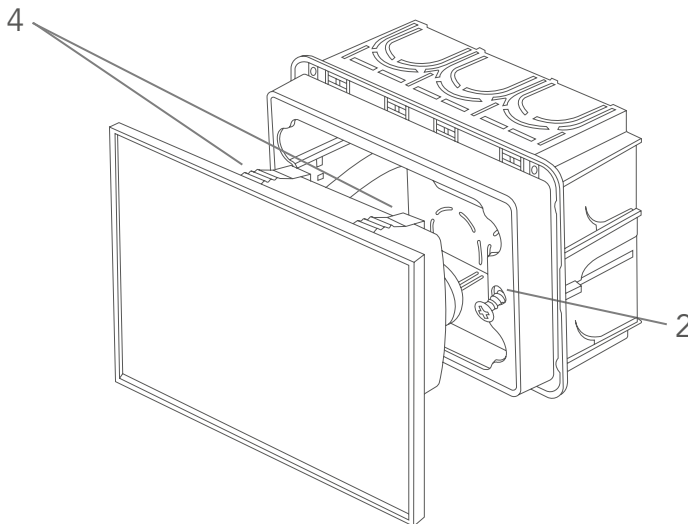
Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt installieren oder verwenden. Trennen Sie das Produkt vor der Installation durch qualifiziertes Fachpersonal vom Stromnetz. Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Personen auf. Das Produkt ist nicht für Dimmerschalter geeignet. Das Produkt ist nicht zur Abdeckung von Material geeignet. Das Produkt ist nach Klasse II isoliert und erfordert keinen Erdungsanschluss.

VERKABELUNGSANLEITUNG

1. Wählen Sie die Lichtfarbe (3000K, 4500K, 6500K) über den Wahlschalter unter der runden Abdeckung auf der Rückseite des Produkts.
2. Befestigen Sie die Metallhalterung mit den mitgelieferten Schrauben an der Dose 503.



3. Verbinden Sie die Kabelanschlüsse (das Produkt wird mit einem 15cm langen vorverdrahteten Kabel geliefert) mit den an der Wand vorhandenen Kabeln.
4. Setzen Sie das Produkt mithilfe der geriffelten Laschen in die Steckdose ein.



■ **ENTSORGUNG** | INFORMATION FÜR DEN BENUTZER



“Umsetzung der Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE)” zur Verringerung der Verwendung gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten sowie zur Abfallentsorgung.

■ Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf dem Gerät oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass das Produkt am Ende seiner Lebensdauer getrennt von anderen Abfällen entsorgt werden muss. Der Benutzer muss daher die ausgemusterten Geräte zu geeigneten getrennten Sammelstellen für Elektro- und Elektronikabfälle bringen. Für weitere Einzelheiten wenden Sie sich bitte an die zuständige lokale Behörde. Eine geeignete getrennte Sammlung der Geräte für das spätere Recycling, die Verarbeitung oder die umweltfreundliche Entsorgung trägt dazu bei, Schäden an der Umwelt und der menschlichen Gesundheit zu vermeiden, und fördert die Wiederverwendung und/oder das Recycling der Materialien, aus denen die Geräte bestehen. Eine widerrechtliche Entsorgung des Produkts durch den Benutzer hat die Anwendung von Verwaltungsstrafen gemäß den geltenden Gesetzen zur Folge.

ÉCLAIRAGE D'ESCALIER À LED

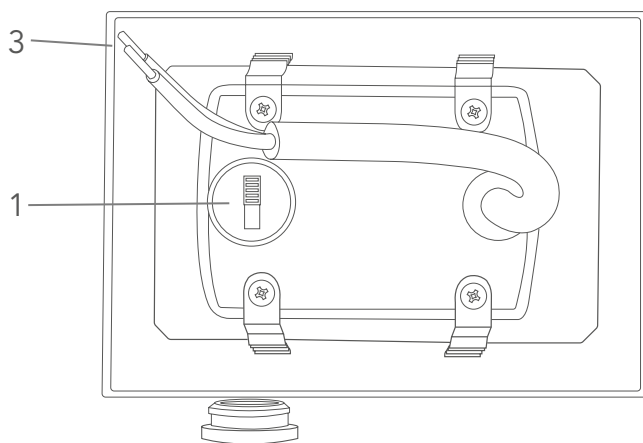
Éclairage d'escalier à LED 230V~ pour montage mural et/ou encastré dans un boîtier modèle 503 (fourni). Sélecteur de couleur (3500K – 4500K – 6500K), câble H05RN-F pré-câblé de 15cm, corps en technopolymère et panneau en verre satiné. IP65 : protection contre les jets d'eau et protection totale contre la poussière.

AVERTISSEMENTS

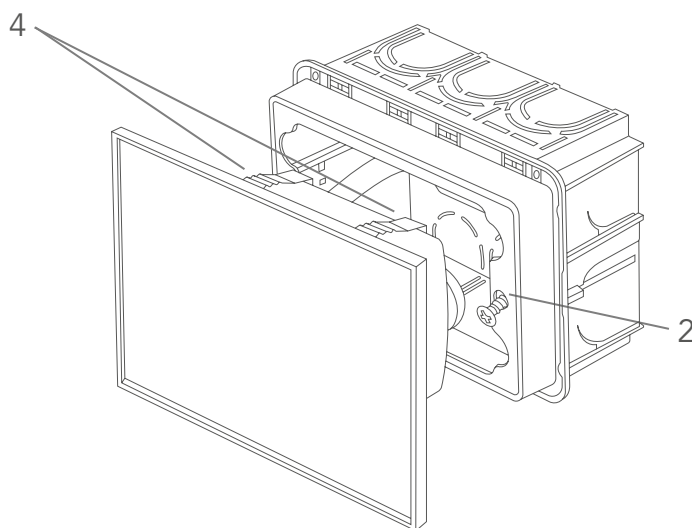
Lisez attentivement le manuel d'utilisation avant d'installer ou d'utiliser le produit. Débranchez l'alimentation électrique avant l'installation, qui doit être effectuée par du personnel qualifié. Gardez le produit hors de portée des enfants et des personnes non autorisées. Le produit n'est pas compatible avec les variateurs de lumière. Le produit n'est pas adapté pour recouvrir des matériaux. Le produit est isolé de classe II et ne nécessite pas de mise à la terre.

INSTRUCTIONS DE CÂBLAGE

1. Sélectionnez la couleur de la lumière (3000K, 4500K, 6500K) à l'aide du sélecteur situé sous le capuchon rond à l'arrière du produit.
2. Fixez le support métallique au boîtier 503 à l'aide des vis fournies.



3. Raccordez les bornes du câble (le produit est fourni avec 15cm de câble pré-câblé) aux câbles muraux.
4. Insérez le produit dans le boîtier à encliqueter à l'aide des languettes moletées.



MISE AU REBUT | INFORMATION UTILISATEUR



« Mise en oeuvre de la directive 2012/19/UE sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) », relative à la réduction de l'utilisation de substances dangereuses dans les appareils électriques et électroniques, ainsi qu'à l'élimination des déchets.

Le symbole de la poubelle sur roulettes barrée sur l'appareil ou sur son emballage indique que le produit doit être éliminé séparément des autres déchets à la fin de sa durée de vie. L'utilisateur doit donc apporter l'appareil à jeter à des centres de collecte séparés appropriés pour les déchets électriques et électroniques. Pour plus de détails, veuillez contacter l'autorité locale spéciale. Une collecte séparée appropriée de l'appareil pour un recyclage, un traitement ou une élimination respectueux de l'environnement permet d'éviter les dommages à l'environnement et à la santé humaine et encourage la réutilisation et/ou le recyclage des matériaux qui composent l'appareil. L'élimination abusive du produit par l'utilisateur entraînera l'application d'amendes administratives conformément aux lois en vigueur.

LÁMPARA LED DE ESCALÓN

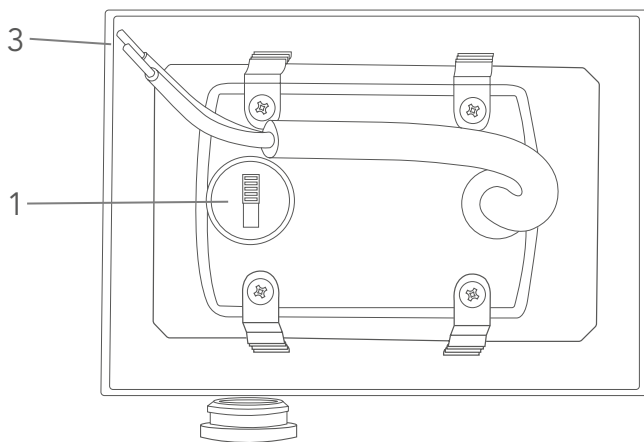
Lámpara LED de escalón de 230V~ para montaje en pared y/o empotrada en una caja modelo 503 (incluida). Selector de color (3500K – 4500K – 6500K), cable H05RN-F precableado de 15cm, cuerpo de tecnopolímero y panel de cristal con acabado satinado. IP65: protección contra chorros de agua y protección total contra el polvo.

ADVERTENCIAS

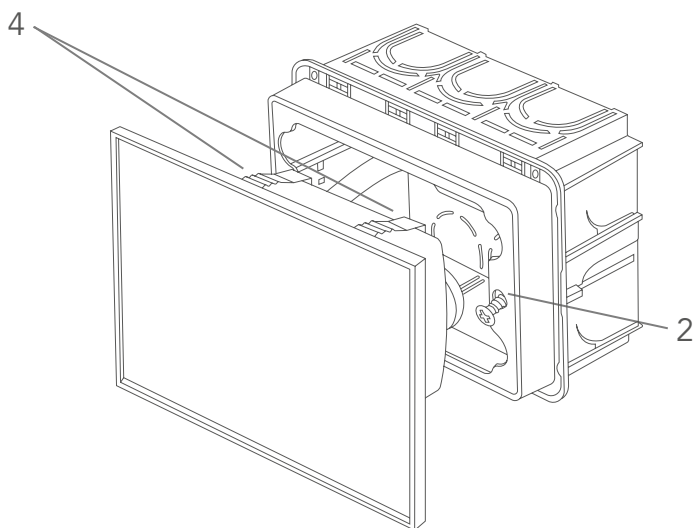
Lea atentamente el manual de usuario antes de instalar o utilizar el producto. Desconecte la alimentación eléctrica antes de la instalación, que debe ser realizada por personal cualificado. Mantenga el producto fuera del alcance de los niños y de personas no autorizadas. El producto no es apto para reguladores de intensidad. El producto no es apto para materiales de revestimiento. El producto tiene aislamiento de Clase II y no requiere conexión a tierra.

INSTRUCCIONES DE CABLEADO

1. Seleccione el color de la luz (3000K, 4500K, 6500K) utilizando el selector situado debajo de la tapa redonda en la parte posterior del producto.
2. Fije el soporte metálico a la caja 503 con los tornillos suministrados.



3. Conecte los terminales del cable (el producto se suministra con 15cm de cable precableado) a los cables de la pared.
4. Inserte el producto en la caja de encaje a presión utilizando las lengüetas estriadas.



ELIMINACIÓN | INFORMACIÓN A LOS USUARIOS



“Aplicación de la Directiva 2012/19/EU sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE)”, concerniente al uso reducido de sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos, así como a la eliminación de residuos”.

El símbolo del contenedor marcado con una X señalado en el equipo o en la confección indica que el producto al final de su vida útil debe ser recogido separadamente de los otros desechos. El usuario por lo tanto tendrá que entregar el equipo que llegó al final de su vida a los centros comunales de recogida diferenciada de desechos eléctricos y electrónicos idóneos. Para más detalles, por favor contactar a la autoridad local correspondiente. La adecuada recogida diferenciada para el envío sucesivo del equipo al reciclaje, al tratamiento y a la eliminación ambientalmente compatible contribuye a evitar posibles efectos negativos en el ambiente y en la salud y favorece el reutilizo y/o reciclado de los materiales que componen el equipo. La eliminación abusiva del producto por parte del usuario dará lugar a la aplicación de multas administrativas de conformidad con las leyes en vigor.

LED STOPNIŠČNA LUČ

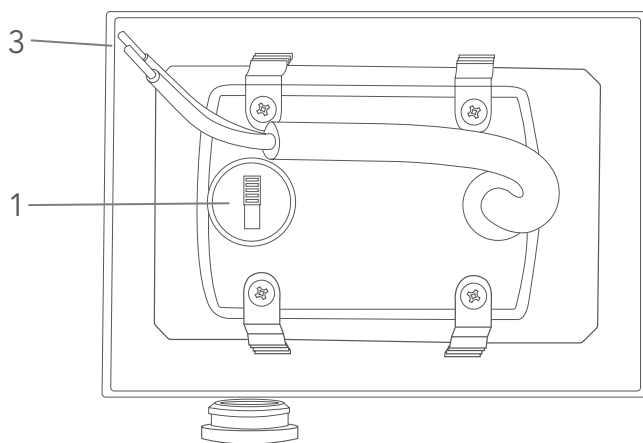
230V~ LED stopniščna luč za namestitev na steno in/ali vgradnjo v omarico modela 503 (priložena). Stikalo za izbiro barve (3500K – 4500K – 6500K), 15cm predpripravljen kabel H05RN-F, ohišje iz tehnopolimera in steklena plošča s satinirano površino. IP65: zaščita pred curki vode in popolna zaščita pred prahom.

OPOZORILA

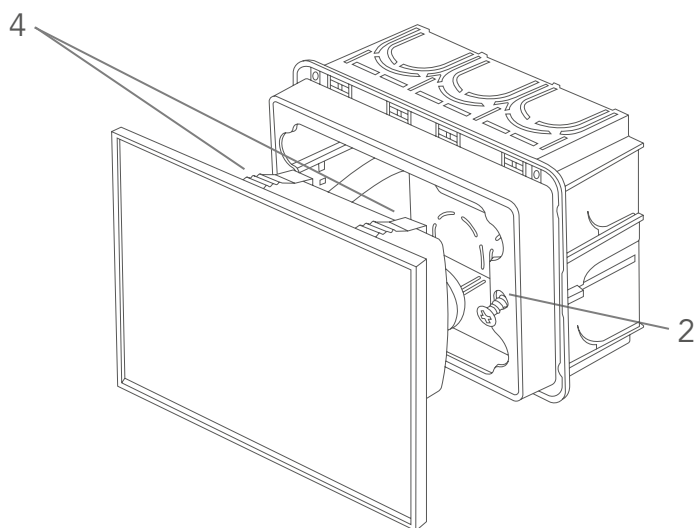
Pred namestitvijo ali uporabo izdelka pazljivo preberite navodila za uporabo. Pred namestitvijo, ki jo mora opraviti usposobljeno osebje, odklopite napajanje. Izdelek hranite izven dosega otrok in nepooblaščenih oseb. Izdelek ni primeren za uporabo z dimmerji. Izdelek ni primeren za prekrivanje materialov. Izdelek je izoliran v skladu s klaso II in ne zahteva ozemljitve.

NAVODILA ZA OŽIČENJE

1. Izberite barvo svetlobe (3000K, 4500K, 6500K) s pomočjo izbirnega stikala, ki se nahaja pod okroglo kapico na zadnji strani izdelka.
2. Kovinski nosilec pritrdite na omarico 503 s priloženimi vijaki.



3. Priključite kableske sponke (izdelek je opremljen s 15cm prednapetega kabla) na kable na steni.
4. Izdelek vstavite v omarico s klikom s pomočjo nazobčanih jezičkov.



ODSTRANITEV | INFORMACIJE O UPORABNIKU



„Izvajanje Direktive 2012/19/EU o odpadni električni in elektronski opremi (OEEEO)“, ki se nanaša na zmanjšanje uporabe nevarnih snovi v električni in elektronski opremi ter na odstranjevanje odpadkov“.

Simbol prečrtanega smetnjaka na opremi ali na embalaži pomeni, da je treba izdelek po koncu življenjske dobe odstraniti ločeno od drugih odpadkov. Uporabnik mora zato odsluženo opremo odpeljati v ustrezne zbirne centre za ločeno zbiranje električnih in elektronskih odpadkov. Za več informacij se obrnite na pristojne lokalne organe. Ustrezno ločeno zbiranje opreme za nadaljnje recikliranje, obdelavo ali okolju prijazno odstranjevanje pomaga preprečevati škodo za okolje in zdravje ljudi ter spodbuja ponovno uporabo in/ali recikliranje materialov, ki sestavljajo opremo. Zaradi zlorabe pri odstranjevanju izdelka s strani uporabnika se v skladu z veljavnimi zakoni izrečejo upravne kazni.

LED STEPENASTO SVJETLO

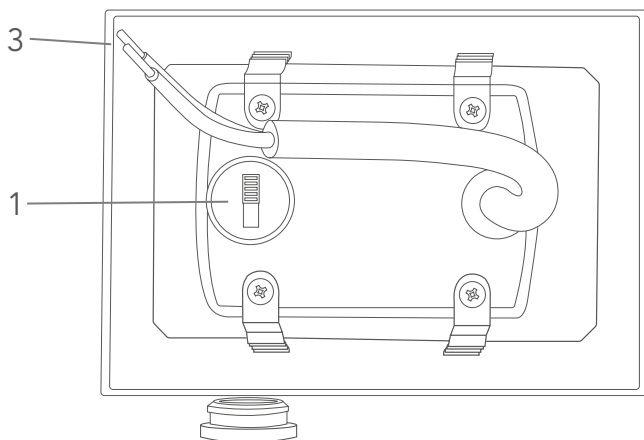
230V~ LED stepenasto svjetlo za zidnu montažu i/ili ugradnju u model 503 kutije (uključena). Prekidač za odabir boje (3500K – 4500K – 6500K), 15 cm predžičani kabel H05RN-F, kućište od tehnopolimera i stakleni panel s satenskom završnom obradom. IP65: zaštita od mlazova vode i potpuna zaštita od prašine.

UPOZORENJA

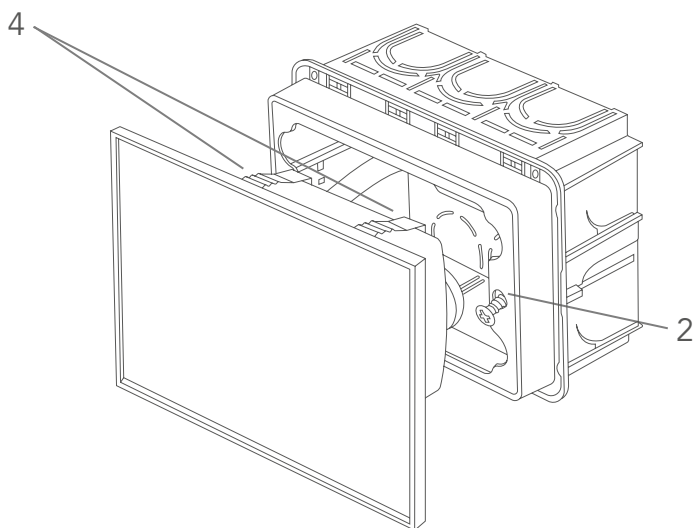
Pažljivo pročitajte upute za uporabu prije instalacije ili korištenja proizvoda. Isključite napajanje prije instalacije, koju mora obaviti kvalificirano osoblje. Držite proizvod izvan dohvata djece i neovlaštenih osoba. Proizvod nije pogodan za prigušivače svjetla. Proizvod nije pogodan za prekrivanje materijalima. Proizvod je izoliran klase II i ne zahtijeva uzemljenje.

UPUTE ZA POVEZIVANJE

1. Odaberite boju svjetla (3000K, 4500K, 6500K) pomoću prekidača za odabir koji se nalazi ispod okruglog poklopca na stražnjoj strani proizvoda.
2. Pričvrstite metalnu konzolu na kutiju 503 pomoću priloženih vijaka.



3. Spojite kabljske priključke (proizvod se isporučuje s 15cm predžičanog kabela) na kablove na zidu.
4. Umetnite proizvod u kutiju na pritisak pomoću nazubljenih jezičaca.



ODLAGANJE | INFORMACIJE ZA KORISNIKA



“Provedba Direktive 2012/19/EU o otpadu od električne i elektroničke opreme (WEEE)”, koja se odnosi na smanjenu upotrebu opasnih tvari u električnoj i elektroničkoj opremi, kao i na zbrinjavanje otpada.

Simbol precrtanog spremnika za smeće na opremi ili na njezinom pakiranju označava da se proizvod na kraju svog životnog vijeka mora odložiti odvojeno od ostalog otpada. Korisnik stoga mora odvesti isključeno opremu u odgovarajuće centre za odvojeno prikupljanje električnog i elektroničkog otpada. Za više detalja obratite se nadležnoj lokalnoj vlasti. Prikladno odvojeno prikupljanje opreme za naknadnu reciklažu, obradu ili ekološki prihvatljivo zbrinjavanje pomaže spriječiti štetu za okoliš i ljudsko zdravlje te potiče ponovnu uporabu i/ili reciklažu materijala od kojih je oprema izrađena. Nepravilno zbrinjavanje proizvoda od strane korisnika rezultirat će izricanjem upravnih kazni u skladu s važećim zakonima.

POLY POOL S.p.A.

Via Sottocorna, 21/B PARRE (BG) ITALY

www.polypool.it